

TERMŐFÖLD
HASZONBÉRLETI SZERZŐDÉS

mely létrejött egyrészről

Kálmán Istvánné

adóazonosító jele: polgársága: magyar) 5300 Karcag, Varró út
21/B. 2. em. 10. ajtó alatti lakos, mint *tulajdonos* (továbbiakban: Haszonbérbeadó)
másrészről

Karcagi Cserhát Kft. statisztikai azonosító szám (törzsszám)
adószám: Kamarában fennálló tagságának azonosító száma:
..... székhelye: 5300. Karcag, Széchenyi sugárút 31. szám, képviseli:
Dániel Csaba ügyvezető, lakik: 5309. Berekfürdő, Fenyő u. 18. szám), mint *haszonbérlet*
(továbbiakban: Haszonbérlet)

között az alulírott napon és helyen, az alábbi feltételekkel:

1. Haszonbérbeadó 1/1 arányban *tulajdonosa* az alábbi ingatlannak:

Település	Fekvése	Hrsz.	Terület (ha)	AK	Művelési ág	Haszonbér
Karcag	külterület	01079/4	5,1038 0,0463	31,09 0,16	Szántó Legelő	100.000 Ft/év
Összesen:			5,1501	31,25		

2. Haszonbérbeadó az 1. pontban megjelölt ingatlant mezőgazdasági termelés céljára haszonbérbe adja Haszonbérletnek, aki azokat haszonbérbe veszi.

3. Felek jelen szerződést határozott időre kötik meg.
A haszonbérlet jogviszony

kezdete: 2027. január 01.-től
vége: 2032. december 31.-ig

4. Szerződő felek az 1. pontban megjelölt földterület éves haszonbérleti díját az alábbiak szerint állapítják meg:
100.000 Ft/év összegben

Felek megállapodnak, hogy a Haszonbérlet a haszonbérleti díjat pénzben beföldi postautalványon a tárgyév, december 31. napjáig köteles Haszonbérbeadónak egy összegben megfizetni.

A Haszonbérlet díj a jelenleg érvényben lévő területalapú támogatási (SAPS) rendszer mellett érvényes, annak átalakulása vagy esetleges megszűnése után a felek újra tárgyalják a haszonbérlet díjat.

5. Haszonbérlet a mező- és erdőgazdasági földek forgalmáról szóló 2013. CXVII. törvény. (továbbiakban: Földforgalmi törvény) 46. § (1) bekezdésének a) pontja alapján, mint olyan volt haszonbérlet mezőgazdasági termelőszervezetet, amely helybeli illetőségűnek minősül, vagy amelynek a mezőgazdasági üzemközpontja legalább 3 éve olyan településen van, amelynek közigazgatási határa a haszonbérlet tárgyát képező föld fekvése szerinti település közigazgatási határától közúton vagy közforgalom elől el nem zárt magánúton legfeljebb 20 km távolságra van; illeti meg elő-haszonbérleti jog.

Haszonbérlet kijelenti, hogy a Földforgalmi törvény 5. § 11. pontja alapján helybeli illetőségűnek minősül, mivel mezőgazdasági üzemközpontja legalább 3 éve azon a településen van, amelynek közigazgatási területén a haszonbérleti szerződés tárgyát képező föld fekszik.

Szerződő felek tudomásul veszik, hogy jelen haszonbérleti szerződést a Földforgalmi törvény 49. § (1) bekezdése alapján jogszabályban előírt határidőn belül a Haszonbérlet jóváhagyás céljából a mezőgazdasági igazgatási szerv részére megküldi.

Haszonbérlet kijelenti, hogy megfelel a Földforgalmi törvény 40. § (1) bekezdésében foglalt feltételeknek, mivel a Földforgalmi törvény 5. § 19. pontja alapján *mezőgazdasági termelőszervezetnek* minősül. Mezőgazdasági termelőszervezetként nyilvántartásba van véve bejegyző határozat száma: 510300/4/2014.04.28. Törzsszáma: 11829928.

6. - Haszonbérlet vállalja, hogy a szerződés fennállása alatt mindvégig megfelel a Földforgalmi törvény 40. § (1) – (4) bekezdésében valamint a 41. §-ban foglalt feltételeknek. Haszonbérlet vállalja, hogy jelen szerződés fennállása alatt a föld használatát – a Földforgalmi törvény 42. § (2) bekezdése kivételével - másnak át nem engedi, azt maga használja, és ennek során eleget tesz a földhasznosítási kötelezettségének.
- Haszonbérlet kijelenti továbbá, hogy a társaság megfelel a 2011. évi CXCVI tv. szerinti átlátható szervezetre vonatkozó feltételeknek.
 - Haszonbérlet kijelenti, hogy jogerősen megállapított és fennálló földhasználati díjtartozása nincs.
 - Haszonbérlet kijelenti, hogy a jelen szerződés tárgyát képező föld haszonbérbe vételével a már birtokában lévő föld területnagysága – figyelemmel arra, hogy Haszonbérlet a Földforgalmi törvény 16. § (3) bekezdése hatálya alá esik, mivel szántóföldi kertészeti növényfajok vetőmagjának előállítója, melynek igazolására hatósági bizonyítvánnyal rendelkezik –, nem haladja meg a Földforgalmi törvény szerinti *kedvezményes* birtokmaximumot (1800 ha).

Haszonbérlet elfogadja és tudomásul veszi, hogy ha utólagos ellenőrzés során jogerősen megállapításra került ezen nyilatkozatának valótlanága, úgy az a büntető törvénykönyv szerinti büntetőjogi felelősségre vonását, és a haszonbérleti szerződés tárgyát képező földek használata után a jogsértő állapot fennállásának időtartama alatt, a jogsértéssel érintett földterületek után a részére folyósított költségvetési vagy európai uniós támogatásnak megfelelő összegű pénzüsszeg visszafizetését vonja maga után.

Fentiek alapján a földhasználati jogosultság megszerzésének akadálya nincs.

7. Haszonbérbeadó 2027. január 01. napjával az ingatlant Haszonbérlet használatába adja.
- Felek megállapodnak, hogy Haszonbérlet a földterületet kizárólag mezőgazdasági termelés

ZÁRADÉK

Jelen szerződés közzélése a joghatályos kormányzati portálon 15 napon át közzétételre kerül.

Kifüggesztés napja: 2026. 10. 27.

Közzététel kezdő napja: 2026. 10. 28.

Közzététel utolsó, nyilatkozat megtételére vonatkozó jogvesztő napja: 2026. 11. 11.

Bevétel napja:

céljára hasznosíthatja. Köteles a haszonbérbe vett földterületet rendeltetésszerűen használni, termőképességét megőrizni, azt a jó gazda gondosságával, szakszerűen, Rózsá Sándor és a környezeti- és természetvédelmi előírásokat betartani. jegyző megbízásából

Haszonbérbeadó jogosult a használatot és a művelést Haszonbérlő előzetes írásbeli engedélyével, bármikor ellenőrizni. L. Linné Orsz. Hajnalka

8. Haszonbérbeadó hozzájárulását adom, hogy vízforgalmi engedélyt létesítsenek, és öntözzenek a földterületemen.
9. Haszonbérlő bármilyen művelési ág változást eredményező, vagy a bérelt területet érintő beruházást – kivéve, ami a föld termőképességének megőrzését, vagy javítását szolgálja – kizárólag Haszonbérbeadó előzetes írásbeli egyetértésével hajthat végre, illetve végezhet el.
10. Felek megállapodnak, hogy a földterülettel kapcsolatos terheket (adó, egyéb közterhek) Haszonbérlő viseli, ugyanakkor ő jogosult a termőföld használatával valamint a termeléssel kapcsolatos támogatások, kedvezmények igénybevételére is. Felek megállapodnak, hogy a földhasználat földhivatali bejelentésével kapcsolatos ügyintézés és ennek költsége is Haszonbérlőt terheli.
11. Felek megállapodnak, hogy jelen szerződést annak lejártá előtt közös megegyezéssel módosíthatják. A módosítás kiterjedhet Felek jogaira és kötelezettségeire, valamint a haszonbérlet időtartamára és a haszonbérleti díj mértékére is.
12. Jelen szerződés Felek eltérő megállapodásának hiányában a határozott idő elteltével automatikusan megszűnik, és Haszonbérlő a földterületet a szerződés lejártának évében a betakarítás után köteles tarló állapotban Haszonbérbeadónak visszaadni.

Felek megállapodnak, hogy a haszonbérleti szerződést rendes felmondással a határozott idő eltelté előtt egyik fél sem szüntetheti meg, kivéve, ha a mező- és erdőgazdasági földek fogalmáról szóló hatályos jogszabályok másképp nem rendelkeznek.

13. Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk, valamint a Földforgalmi törvény, továbbá az egyéb vonatkozó jogszabályok rendelkezései az irányadók.

Felek a jelen szerződést elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben egyezőt jóváhagyólag írták alá.

Karcag, 2026. 10. 06.

haszonbérbeadó

haszonbérlő

Előttünk, mint tanúk előtt:

1. FALHÁNY ISTVÁN
L: 5300 Karcag, Tánics Mihály Krt. 5/A.
alírá

2. Név: Vinis Béla
lakik: 5300 Karcag, Tánics Mihály Krt. 5-11.
személyi i. szár
alírá